

# 工商晚報

The Kung Shing Evening News  
Des Voeux Road, Central  
HONG KONG  
Cable Address 2075  
P. O. Box 62  
之胡印督  
社址  
電話三十四中道輔德港香  
九八七二二：部編輯  
六九二四二：部營業  
號五七〇二：部經理  
號二六六：部印刷  
號一〇四四：部發行

## 本溪血戰兩日 擊潰八萬共軍

### 三十萬國軍進行殲滅戰

【中央社訊】東北國軍與共軍之戰，經兩日之血戰，已將本溪城內共軍擊潰，共軍傷亡已達八萬餘人，現正向本溪城內潰退。國軍正乘勝追擊中。據悉，共軍在城內之防禦，係由東北軍之某部負責，該部在兩日之戰鬥中，表現極其英勇，與共軍展開激烈巷戰，終將共軍擊潰。共軍在潰退途中，遺棄大量武器彈藥，現正由國軍繳獲中。此役之勝利，將使東北局勢發生重大變化，共軍在東北之勢力將受到嚴重打擊。

## 英報譴責中共

### 勇於私鬥挑起內戰

【倫敦三日中央社電】英報今日發表社論，對中國共產黨在東北之行動，表示極大之譴責。社論指出，中共在東北之行動，係以武力挑起內戰，企圖分裂中國，此種行為，不僅損害中國之統一，亦將使東北局勢陷入混亂。社論並呼籲中國政府，應採取果斷行動，以維護國家之領土完整與主權。此外，社論亦對中共在東北之宣傳，表示不滿，認為中共之宣傳，係以虛假之事實，企圖欺騙國際輿論。

## 美使館書記

### 非禮蘇女優

【華盛頓三日中央社電】美國駐華大使館書記，於昨日在華盛頓，對一名蘇聯女演員，表現極其不禮貌。據悉，該女演員在大使館內，因故與該書記發生爭執，該書記竟動手打人，此種行為，引起國際輿論之強烈譴責。美國政府已對此案展開調查，並表示將對該書記採取嚴厲處分。此事件亦反映出美國外交界之混亂與不專業。

## 程啟萊鮑

### 北東赴前

【華盛頓三日中央社電】美國政府已決定，將程啟萊與鮑爾斯二人，派往東北，與當地之國軍合作，共同對抗共軍。此舉旨在加強東北國軍之戰鬥力，並擴大其在東北之控制範圍。程啟萊與鮑爾斯二人，均為美國之軍事專家，具有豐富之軍事經驗。他們之派往東北，將對東北局勢產生重大影響。此外，美國政府亦表示，將向東北國軍提供必要之軍事援助，以支持其作戰行動。

## 老婦跳樓自殺

【本報訊】九旬老婦，因生活困苦，於昨日在樓上跳樓自殺。據悉，該老婦年事已高，且患有嚴重之疾病，因無法承受生活之重負，遂萌死志。其家人見其狀，極其悲痛，但無力回天。此事件引起社會之關注，呼籲社會應加強對弱勢群體之關懷與救助。

## 檢察官函詢

【本報訊】檢察官今日向有關部門，函詢有關某項案件之調查進度。據悉，該案件涉及重大利益，社會各界均高度關注。檢察官表示，將密切關注該案件之進展，並確保其得到公正處理。

### 知否聞中人盼望

莫因春兩阻歸期  
梁蘇記  
純正鋼骨永久不變  
絕無漏水永不脫色

### 白副總長抵濟

視察國軍整編情形  
【本報訊】白副總長今日抵達濟南，視察國軍整編情形。白副總長在濟期間，將與當地軍政官員會談，瞭解國軍整編之進展與困難。此舉旨在加強中央與地方之聯繫，並確保國軍整編工作順利進行。

### 義南邊界問題

局面依然僵持  
【本報訊】義南邊界問題，目前仍處於僵持狀態。雙方在邊界地區之軍事部署，均未有明顯變化。國際社會呼籲雙方應通過對話與協商，解決邊界問題，以維護地區之和平與穩定。

### 哈羅遜在平

召開座談會  
【本報訊】哈羅遜將軍今日在平壤召開座談會，與當地官員及軍事專家會談。座談會主要討論了當前朝鮮局勢之發展，以及中朝兩國在軍事合作方面之進展。哈羅遜將軍表示，中朝兩國之合作關係，將繼續得到加強與發展。

### 美方派機載回

留長春美記者  
【本報訊】美國方面已決定，將派飛機載回在長春留美之美國記者。此舉旨在確保該記者之安全，並將其護送回美國。美國政府表示，將對該記者在長春期間之安全負責，並確保其返回美國後，能繼續從事新聞工作。

### 救饑寒易，救分裂難

【本報訊】救饑寒易，救分裂難。此語旨在呼籲社會各界，應更加關注貧困與飢餓問題，並加強對國家統一之維護。救饑寒易，救分裂難，是當前社會之兩大要務，我們應共同努力，為實現社會和諧與國家統一而努力。

### 亞塞爾拜然

蘇軍迅速撤退  
禁止記者前往採訪  
【本報訊】亞塞爾拜然局勢緊張，蘇聯軍隊已迅速撤退。蘇聯政府已禁止記者前往採訪，企圖掩蓋其軍事行動之真相。此舉引起國際輿論之強烈譴責，認為蘇聯政府之行為，嚴重違反了國際公義與新聞自由之原則。

### 美國提出建議

結束佔領德國  
【本報訊】美國政府今日提出建議，結束對德國之佔領。此舉旨在促進德國之和平與穩定，並為德國之民主化進程創造有利條件。美國政府表示，將與盟國政府協商，共同推動此項建議之實施。

### 世界農民代表大會

定期在英舉行  
【本報訊】世界農民代表大會，已決定定期在英國舉行。此舉旨在加強世界各國農民之間之聯繫與合作，並共同探討解決農業問題之方案。大會之召開，將對世界農業之發展產生重大影響。

### 金月海盜

★女人世界  
★柴夫夫妻  
★姐  
【本報訊】金月海盜系列電影，將於近日內上映。該系列電影以精彩之劇情與出色之演員，吸引了廣大觀眾之關注。觀眾可前往各大影院，欣賞這一精彩之作。

### 逃獄血戰

未已  
【本報訊】逃獄血戰系列電影，目前仍在熱映中。該系列電影以緊張刺激之劇情，吸引了廣大觀眾之關注。觀眾可前往各大影院，繼續欣賞這一精彩之作。

### 刺客伯德

十萬猶太人移居  
【本報訊】刺客伯德系列電影，將於近日內上映。該系列電影以驚天動地之劇情，吸引了廣大觀眾之關注。觀眾可前往各大影院，欣賞這一精彩之作。

### 亞塞爾拜然

蘇軍迅速撤退  
禁止記者前往採訪  
【本報訊】亞塞爾拜然局勢緊張，蘇聯軍隊已迅速撤退。蘇聯政府已禁止記者前往採訪，企圖掩蓋其軍事行動之真相。此舉引起國際輿論之強烈譴責，認為蘇聯政府之行為，嚴重違反了國際公義與新聞自由之原則。

### 美國提出建議

結束佔領德國  
【本報訊】美國政府今日提出建議，結束對德國之佔領。此舉旨在促進德國之和平與穩定，並為德國之民主化進程創造有利條件。美國政府表示，將與盟國政府協商，共同推動此項建議之實施。

### 世界農民代表大會

定期在英舉行  
【本報訊】世界農民代表大會，已決定定期在英國舉行。此舉旨在加強世界各國農民之間之聯繫與合作，並共同探討解決農業問題之方案。大會之召開，將對世界農業之發展產生重大影響。

### 救饑寒易，救分裂難

【本報訊】救饑寒易，救分裂難。此語旨在呼籲社會各界，應更加關注貧困與飢餓問題，並加強對國家統一之維護。救饑寒易，救分裂難，是當前社會之兩大要務，我們應共同努力，為實現社會和諧與國家統一而努力。

### 哈羅遜在平

召開座談會  
【本報訊】哈羅遜將軍今日在平壤召開座談會，與當地官員及軍事專家會談。座談會主要討論了當前朝鮮局勢之發展，以及中朝兩國在軍事合作方面之進展。哈羅遜將軍表示，中朝兩國之合作關係，將繼續得到加強與發展。

### 美方派機載回

留長春美記者  
【本報訊】美國方面已決定，將派飛機載回在長春留美之美國記者。此舉旨在確保該記者之安全，並將其護送回美國。美國政府表示，將對該記者在長春期間之安全負責，並確保其返回美國後，能繼續從事新聞工作。

### 義南邊界問題

局面依然僵持  
【本報訊】義南邊界問題，目前仍處於僵持狀態。雙方在邊界地區之軍事部署，均未有明顯變化。國際社會呼籲雙方應通過對話與協商，解決邊界問題，以維護地區之和平與穩定。

### 集下島

★金月海盜  
★女人世界  
★柴夫夫妻  
★姐  
【本報訊】集下島系列電影，將於近日內上映。該系列電影以精彩之劇情與出色之演員，吸引了廣大觀眾之關注。觀眾可前往各大影院，欣賞這一精彩之作。

### 刺客伯德

十萬猶太人移居  
【本報訊】刺客伯德系列電影，將於近日內上映。該系列電影以驚天動地之劇情，吸引了廣大觀眾之關注。觀眾可前往各大影院，欣賞這一精彩之作。

### 亞塞爾拜然

蘇軍迅速撤退  
禁止記者前往採訪  
【本報訊】亞塞爾拜然局勢緊張，蘇聯軍隊已迅速撤退。蘇聯政府已禁止記者前往採訪，企圖掩蓋其軍事行動之真相。此舉引起國際輿論之強烈譴責，認為蘇聯政府之行為，嚴重違反了國際公義與新聞自由之原則。

### 美國提出建議

結束佔領德國  
【本報訊】美國政府今日提出建議，結束對德國之佔領。此舉旨在促進德國之和平與穩定，並為德國之民主化進程創造有利條件。美國政府表示，將與盟國政府協商，共同推動此項建議之實施。

### 世界農民代表大會

定期在英舉行  
【本報訊】世界農民代表大會，已決定定期在英國舉行。此舉旨在加強世界各國農民之間之聯繫與合作，並共同探討解決農業問題之方案。大會之召開，將對世界農業之發展產生重大影響。

### 救饑寒易，救分裂難

【本報訊】救饑寒易，救分裂難。此語旨在呼籲社會各界，應更加關注貧困與飢餓問題，並加強對國家統一之維護。救饑寒易，救分裂難，是當前社會之兩大要務，我們應共同努力，為實現社會和諧與國家統一而努力。

### 哈羅遜在平

召開座談會  
【本報訊】哈羅遜將軍今日在平壤召開座談會，與當地官員及軍事專家會談。座談會主要討論了當前朝鮮局勢之發展，以及中朝兩國在軍事合作方面之進展。哈羅遜將軍表示，中朝兩國之合作關係，將繼續得到加強與發展。

### 美方派機載回

留長春美記者  
【本報訊】美國方面已決定，將派飛機載回在長春留美之美國記者。此舉旨在確保該記者之安全，並將其護送回美國。美國政府表示，將對該記者在長春期間之安全負責，並確保其返回美國後，能繼續從事新聞工作。

### 義南邊界問題

局面依然僵持  
【本報訊】義南邊界問題，目前仍處於僵持狀態。雙方在邊界地區之軍事部署，均未有明顯變化。國際社會呼籲雙方應通過對話與協商，解決邊界問題，以維護地區之和平與穩定。

### 英報譴責中共

勇於私鬥挑起內戰  
【本報訊】英報今日發表社論，對中國共產黨在東北之行動，表示極大之譴責。社論指出，中共在東北之行動，係以武力挑起內戰，企圖分裂中國，此種行為，不僅損害中國之統一，亦將使東北局勢陷入混亂。社論並呼籲中國政府，應採取果斷行動，以維護國家之領土完整與主權。

### 椰油煙

紙口出有兼行發  
【本報訊】椰油煙系列產品，將於近日內上市。該系列產品選用上等椰油，經科學方法精製而成，品質優良，價格公道。歡迎廣大消費者前往各大超市，購買這一優質產品。

### 英美與葡商討

使用亞速爾  
【本報訊】英美兩國政府，今日與葡萄牙政府，就使用亞速爾群島一事，展開商討。此舉旨在加強英美兩國與葡萄牙政府之間之合作關係，並共同探討解決亞速爾群島問題之方案。商討之進展，將對亞速爾群島之未來產生重大影響。

### 亞塞爾拜然

蘇軍迅速撤退  
禁止記者前往採訪  
【本報訊】亞塞爾拜然局勢緊張，蘇聯軍隊已迅速撤退。蘇聯政府已禁止記者前往採訪，企圖掩蓋其軍事行動之真相。此舉引起國際輿論之強烈譴責，認為蘇聯政府之行為，嚴重違反了國際公義與新聞自由之原則。

### 美國提出建議

結束佔領德國  
【本報訊】美國政府今日提出建議，結束對德國之佔領。此舉旨在促進德國之和平與穩定，並為德國之民主化進程創造有利條件。美國政府表示，將與盟國政府協商，共同推動此項建議之實施。

### 世界農民代表大會

定期在英舉行  
【本報訊】世界農民代表大會，已決定定期在英國舉行。此舉旨在加強世界各國農民之間之聯繫與合作，並共同探討解決農業問題之方案。大會之召開，將對世界農業之發展產生重大影響。

### 救饑寒易，救分裂難

【本報訊】救饑寒易，救分裂難。此語旨在呼籲社會各界，應更加關注貧困與飢餓問題，並加強對國家統一之維護。救饑寒易，救分裂難，是當前社會之兩大要務，我們應共同努力，為實現社會和諧與國家統一而努力。

### 哈羅遜在平

召開座談會  
【本報訊】哈羅遜將軍今日在平壤召開座談會，與當地官員及軍事專家會談。座談會主要討論了當前朝鮮局勢之發展，以及中朝兩國在軍事合作方面之進展。哈羅遜將軍表示，中朝兩國之合作關係，將繼續得到加強與發展。

### 美方派機載回

留長春美記者  
【本報訊】美國方面已決定，將派飛機載回在長春留美之美國記者。此舉旨在確保該記者之安全，並將其護送回美國。美國政府表示，將對該記者在長春期間之安全負責，並確保其返回美國後，能繼續從事新聞工作。

### 義南邊界問題

局面依然僵持  
【本報訊】義南邊界問題，目前仍處於僵持狀態。雙方在邊界地區之軍事部署，均未有明顯變化。國際社會呼籲雙方應通過對話與協商，解決邊界問題，以維護地區之和平與穩定。

### 英報譴責中共

勇於私鬥挑起內戰  
【本報訊】英報今日發表社論，對中國共產黨在東北之行動，表示極大之譴責。社論指出，中共在東北之行動，係以武力挑起內戰，企圖分裂中國，此種行為，不僅損害中國之統一，亦將使東北局勢陷入混亂。社論並呼籲中國政府，應採取果斷行動，以維護國家之領土完整與主權。



清陵盜寶記

[illegible]

西裝式樣墨西哥第一

**英國**

聖穿西裝的人，非特對西裝的料子質地，花紋要加以精密的選擇，並且對於西裝的式樣，亦需加以仔細的研究。前時上海人因到美國買的呢絨多美式來，至於各式亦效尤與國產的不同。一時上海人是現在的趨嚮。美國的式已輕往住，風水又轉到大西洋對岸的可西哥丁地，無論男裝，選料都以墨西哥的式樣為主業者，考研穿著於此不可不注意！

**茶台居合衆老大母自不遇萊州**

英皇愛德華七世駐在倫敦，故該國的製服公司對此等事甚為注意。如本公司製造之衣服，其質極佳而不伏，加蓋地處是戰約以前，他兩兄弟所訂立的合約已改為長，預備借還全副世界男子服裝完全。

按白勃克司兄弟公司係屬最大的一家公司，有百二十九年的悠久歷史，他本身不僅是衣廠，並且說明美國公司的沿革和無異的。

**文蠟**

星，在美國內戰時已成爲一般大藥房公司將以格魯斯許立名的休門等都是白勃克司的老主顧。林登在醫院被殺後時乘坐着白勃克司製成的電影袍。

**包工**

衣服統制在戲片明星范倫鐵諾亦是喜歡近來中國做衣服；近來是被視爲無用而丟掉的廢物，可是現有的工廠當可作食物去利用。而且利用戲劇團體救濟品的團光會救濟品。去年十二月間派來中國第一船緊急救濟品的是魚肉鯨

的肉錢  
去西  
漁工界

**吃鯨魚肉**

魚工界



文  
鑑

**魚吃肉鯨**

鯨魚的肉適宜於西國菜，魚工業界，同來是被認為無用而拋棄的廢物，可是現在却將牠當作食物用，而且利用鯨肉製出到營養救濟品而贈出，充當救濟食品。去年十二月間，美、中、第一輯緊急救濟品中的鯨肉，常常其中一部份發售清中，并且因爲其中含有鯨鯊或鯊魚多的維他命B<sub>2</sub>，較牛肉裏豐富的維他命2倍。

據說鯨的滋味比魚肉，因鯨魚是捕到魚類，其氣味及滋味比魚肉，魚肉色澤比魚肉，滋味，牛肉色澤比魚肉，牛肉色澤比魚肉，其中不能不稱讚肉製成（泡製）

毋庸贅心

就教，探明究竟何人是對的？「二」  
呼，伍長就寫了一張回條：「二  
來，王已悉，幸勿費心，有傷清  
潔，由奧寶遜研究院禽獸科出身，  
在考慮，想把這只美麗的鴿子加  
（類）

杜魯門微服私行

[illegible]

# 難看的小孩

編輯先生：我相信用是一個熱心工商的讀者，我以上所提的大衆問題一項爲注意。因先生能爲人們解答人生問題，實爲大家之幸福，可敬！但爲今有一需求，望早日於貴報賜教，知到也。

（問）

△中國人的辦法是中等的身體力作增加，而高貴的辦法是，唯一的體力作爲食物，及遊戲運動，同時增加爲樂。

△多數勞動果實，實際是極寒的。有此血虛寒大的現狀，實際沒有有病的結果，如果完全是老病，有氣血虧損的話，這又是老毛病，有氣血虧損可以治療的，普通多吸新鮮空氣。

傷風

先生：下列各問，煩請解答，感甚盛

問

①傷風是否即是感冒，有甚麼方法？

②一個人爲甚麼會傷風？是知怪嗎？若然，爲甚麼又有冷感熱傷風？

(問) 先生：

思口臭，已有數年，向未注意。約有廿天，感覺口渴，喉乾，其他病徵，及後，時與友人交，無不退避三舍，尤以夏天爲甚。飲濃茶，或涼茶，對煎炒食，無烟酒嗜好，無煎炒食，素健，惟有害牙數症，及煙少入口，但此僅數月一次耳。聞不舒服，以此除惡疾，俾世之不善法，以除此惡疾。

日本太子受美國教育

他的地位頗生問題。他以前曾有一位英國先生教英文，這位先生居留日本，多有年數，但還是美國女先生來了，他的地位頗生問題。

**女醫呂重德**

專醫婦孺各症  
 婦女經閉不通  
 久流白帶  
 日久閉經  
 小產諸痛  
 墮胎不舉  
 久未開懷  
 香港大馬路門牌九號對面

---

**何熙明**

驚風散  
 實效  
 重啟事

本行所發出之小兒驚風散向由本人親自購用正方正宗製煉並無中英政府註冊行銷中外救治小兒驚風無算各界人士什凡經服用者速效如神有牙疳疳積廣州海墘本行省行全部藥業集中港行批發價目從廉倘有不法奸商私設偽造假冒售賣不但有礙小兒健康並有牙疳疳積等症本行商標今國土重光各省巡捕接向港行批發所有各埠代理藥房均有代售請直接向港行購買免受偽藥所累

香港上環大馬路雲記藥房

何熙明藥行司理 何保年謹啓

位元堂

# 養食陰丸

專治肺癆久咳虛傷內傷

婦科專門

張家寶

回春

港

醫免費

師檢

婦科

經孕閉結

產後血暈

久不受胎

子宮虛冷

久服全愈

乳母代担

清熱解毒

止痛流

止瀉

二五丸

各處藥房

總批發

中藥行

九龍

行發

中街

二十

即

# 油漆牌駝駱

價國粹純

等部政軍暨會委航府政央中

用選定指

勝更前較 品出後概

理代有均 市都大各

The image shows three cans of Camel Brand paint. The first can on the left is labeled 'PAINTS' and 'ANTONIO'S'. The middle can is labeled 'AUTO ENAMEL' and 'Camel'. The third can on the right is labeled 'LAQUE' and 'Camel'. Each can features the Camel logo and Chinese text.

製造星英港香

品出司公限有油漆煉製民國

二零六一三 一零六一三至：話電

醫 師 黎 健 公  
 主 母 腎  
 男 女 花 柳  
 白 濁 疳 疔  
 腫 痛 疳 疔  
 果 臭 尾 尾  
 造 男 子 壯 士 弱 一 藥 專 服 諸  
 遺 精 五 淋 二 便 化 尿 孕  
 因 毒 侵 骨 軟 高 立 料  
 遺 精 夢 泄 不 能 人 道  
 保 單 立 效  
 藥 專 服 諸  
 因 電 局 上 止 疳 疔 諸 物 快  
 醫 有 不 足 醫 服 藥 不 治  
 無 法 治 疳 疔 者 非 來 此  
 立 單 傳 証 依 期 痊 愈 爲  
 專 理 女 界 及 新

永 豐 行  
 五 加 皮 酒  
 玫瑰露酒  
 代 均 國 商  
 售 有 零 店  
 行 街 東 成 文  
 六 十 六

根據中西醫理  
折衷古今醫術  
陳德生  
天興銀號  
各埠源發

宏興  
嬰孩  
能治  
可保小兒平安

**保濟丸**

常備	居行
安	河
康	保

司公  
面對市街環中  
電話  
號三三壹式

鹽淮  
梳打餅  
上等  
物質

士  
院戲后皇  
話電  
〇〇壹式  
奶牛  
甜餅乾  
白乳  
嬌美

等上  
梳打餅  
製法  
巧妙  
三種  
出品

☆☆☆

第二次世界大戰中  
油漆工業偉大貢獻

美 ERNEST TITCHEL 作 林望譯

本書是一部美國最新出版的工業專書，敘述第二次世界大戰中美國油漆及其他工業之驚人進步，如何協助盟軍作戰，卒之擊敗了法西斯侵略者，內容新穎，實用，為研究工業者不可不看，想充實科學智識者，亦不可不讀。本書作者為美國油漆工業廠商會代譯者為本港中華製漆廠化學工程師，各書店均有代售

蔡德芬 眼耳

本館專醫一切眼患耳痛流膿  
鳴耳聾鼻淵流涕諸般眼病等  
萬應存軒醫館三一二號惠  
堂分行中環大道中何東行三

天壽堂  
姑嫂丸

石婦大經病赤白帶下  
男子腎虛  
行經  
香港德輔道中

**天喜堂調經丸**

上海廣州·若非萬全·安敢獨沽一味！  
香港北平

獨創垂五十年行銷遍及全球與海外各地調經易孕補身治帶女科各病不  
已婚或未婦已孕難產均奏奇效 港行高李德道六十四 電話三三八四

周斗光 專醫男女老幼一切經閉不通、赤白帶下、子宮虛冷、久不受胎、腰膝痠痛、頭暈目眩、心跳失眠、食慾不振等症。此丸乃祖傳秘方，選用上等藥材精製而成，功效顯著，馳名中外。

女男露毒 芒莖藤 限日愈 濁 小腹痛 即止血 醫所大 分三號二樓中 街旺角上九八三

腰痛第一

止冷退熱快過打針  
 霍亂痢症腦炎肺炎  
 喉科痲痘雖危有救  
 確有起死回生之功  
 油龍地上海街泰神伍號上大人  
 電話：五七〇五號  
 八珍醬園







# 米價狂漲不已

## 市面肉類類充盈

### 廣州搶米風潮時有發生

#### 沙基米店一部停止營業

【本報訊】廣州米價，自四月下旬以來，因受物價影響，米價日趨上漲，市民購米困難，搶米風潮時有發生。據悉，沙基一帶米店，因米價過高，一部已停止營業。市民為求自衛，紛紛囤積米糧，致使市面米糧短缺。政府已採取措施，嚴厲打擊囤積居奇行為，並加強米糧供應，以穩定市場秩序。

### 十六種傳染病

#### 當局切實執行消毒

【本報訊】衛生局為預防傳染病之發生，特將十六種傳染病列明，並切實執行消毒工作。此十六種傳染病包括：霍亂、傷寒、副傷寒、痢疾、白喉、破傷風、百日咳、麻疹、流行性腮腺炎、流行性乙型腦炎、流行性腦脊髓膜炎、猩紅熱、炭疽、鼠疫、斑疹、及流行性出血熱。市民應注意個人衛生，並配合政府之消毒工作，以減少疾病之發生。

### 黃雨川重傷

#### 三兇犯判徒刑

【本報訊】黃雨川君因被三兇犯重傷，現正接受治療。法院已對三兇犯作出判決，分別判處徒刑。此宗案件引起社會關注，市民紛紛呼籲政府加強治安，嚴厲打擊犯罪行為，以保障市民之安全。

### 母憂牛奶

#### 第二批乳牛運抵港

【本報訊】第二批乳牛已運抵香港，供市民購買。此批乳牛來自澳洲，品質優良，營養豐富，為市民之理想選擇。市民可前往指定地點購買，以解渴之需。

### 金鈔一週檢討

#### 四月廿九日至五月四日

【本報訊】金鈔一週檢討報告，將於四月廿九日至五月四日進行。此項檢討旨在評估金鈔之流通情況，並為政府提供參考，以制定更合理之貨幣政策。

### 港九各界今晨慶祝

#### 國民政府還都南京

【本報訊】港九各界將於今日晨間舉行慶祝活動，以紀念國民政府還都南京。此項活動旨在表達市民對政府之支持，並慶祝國家之統一。

### 太平山下

#### 發生慘劇

【本報訊】太平山下發生一宗慘劇，造成多人死傷。警方已展開調查，以確定事故原因。市民應吸取教訓，注意交通安全，以減少類似事件之發生。

### 工商

本報為工商界提供之資訊，包括市場動態、政策分析等。歡迎各界人士垂詢。

### 爭領救濟米

#### 發生慘劇

【本報訊】爭領救濟米時發生慘劇，造成多人死傷。政府已採取措施，嚴厲打擊囤積居奇行為，並加強救濟米之供應，以保障市民之基本生活需求。

### 滬地方法院

#### 通緝郭泉

【本報訊】上海地方法院已通緝郭泉，以追究其在某宗案件中之法律責任。市民應注意，任何違法行為都將受到法律之制裁。

### 成藥化妝品稅印花

#### 應照最高定價貼

【本報訊】成藥化妝品稅印花，應照最高定價貼。此項規定旨在規範市場秩序，並保障稅收之穩定。

### 遠東航空協定

#### 將可獲得成功

【本報訊】遠東航空協定，將可獲得成功。此項協定之達成，將有助於加強亞洲各國之航空聯繫，並促進交通之便利。

### 冒牌假酒案發生後

#### 警察當局搜查餐室

【本報訊】冒牌假酒案發生後，警察當局已展開搜查餐室行動。此項行動旨在打擊非法銷售行為，並保障市民之健康。

### 大開酒家

#### 印兵醉酒

【本報訊】大開酒家發生印兵醉酒事件。警方已採取措施，嚴厲打擊此類行為，以維護社會治安。

### 懷柔被罰

#### 九龍新華門人

【本報訊】懷柔被罰，九龍新華門人。此項事件引起社會關注，市民應注意遵守相關規定，以維護社會秩序。

### 工商

本報為工商界提供之資訊，包括市場動態、政策分析等。歡迎各界人士垂詢。

### 一大批汽車

#### 招原主認領

【本報訊】一大批汽車招原主認領。如有失主，請速來認領，以免被他人冒領。

### 今日影劇

今日影劇節目表如下：

片名	時間
大鬧天宮	下午二時
漁光曲	下午四時
漁光曲	下午六時
漁光曲	下午八時

### 補腎丹

補腎丹，滋陰補腎，強身健體。適用於腎虛、腰酸背痛等症。

### 華年蔻蔻

華年蔻蔻，美容護膚，使肌膚細膩柔滑。適用於各種膚質。

### 金輝煌

金輝煌，珠寶首飾，彰顯尊貴氣質。歡迎參觀選購。

### 普慶

普慶，慶祝活動，歡度佳節。歡迎參加。

### 中原

中原，影視節目，精彩紛呈。歡迎觀看。

### 工商

本報為工商界提供之資訊，包括市場動態、政策分析等。歡迎各界人士垂詢。

### 華美電器行

大幫座吊電風扇上市

立單保用三年 修理免費

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 蔡勝膏藥王

見症即愈 藥到病除

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 九洋服商會

會員通告

本會為維護會員權益，特此通告。如有違反規定者，將依法處理。

### 普慶

慶祝活動，歡度佳節

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 金輝煌

珠寶首飾，彰顯尊貴

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 華年蔻蔻

美容護膚，使肌膚細膩

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 補腎丹

滋陰補腎，強身健體

地址：德輔道中一三五號 電話：二四七三

### 工商

本報為工商界提供之資訊，包括市場動態、政策分析等。歡迎各界人士垂詢。

### 益群肥兒水

嬰孩常服 強壯活潑

益群肥兒水，專為嬰孩設計，能增強體質，促進發育。歡迎購買。